



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/PRST/1997/10
7 March 1997

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH, FRENCH
AND RUSSIAN

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

На 3746-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 7 марта 1997 года в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного "Ситуация в Хорватии", Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета следующее заявление:

"Совет Безопасности рассмотрел доклад Генерального секретаря от 24 февраля 1997 года (S/1997/148) о Временной администрации Организации Объединенных Наций для Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема (ВАООНВС), а также недавние события в этом районе. Он напоминает о заявлении своего Председателя от 31 января 1997 года (S/PRST/1997/4) и вновь призывает стороны в полной мере сотрудничать с ВАООНВС и Временным администратором.

Совет Безопасности согласен с содержащимся в докладе Генерального секретаря выводом о том, что 13 апреля 1997 года является вполне реальной и достижимой датой проведения в районе свободных и справедливых выборов при условии полного сотрудничества сторон.

Совет Безопасности подчеркивает, что получение членами сербской общины своих документов о гражданстве и их полное участие в этих выборах и в политической жизни Хорватии в качестве равноправных граждан на основе осуществления прав и гарантий, содержащихся в письме правительства Хорватии от 13 января 1997 года (S/1997/27, приложение), наилучшим образом отвечает их интересам. Совет выражает сожаление по поводу деструктивных действий некоторых элементов сербской общины, создающих атмосферу политического ажиотажа и неопределенности. Он призывает всех жителей района внять мудрым советам, остаться в районе и связать свое будущее с Республикой Хорватией в качестве ее граждан.

Совет Безопасности подчеркивает, что проведение выборов будет также зависеть от готовности правительства Хорватии выполнить все предварительные условия, включая выдачу документов, предоставление данных и своевременное завершение технических мероприятий, необходимых для подтверждения результатов. Совет отмечает обнадеживающий прогресс, достигнутый правительством Хорватии в этом направлении. Однако он обеспокоен тем, что осуществление этих процедур проходит неровно. Совет настоятельно призывает правительство Хорватии удвоить

свои усилия, с тем чтобы обеспечить завершение необходимых технических мероприятий по подготовке к проведению выборов.

Совет Безопасности весьма настоятельно призывает правительство Хорватии в качестве меры по предоставлению гарантий сербской общине в официальном порядке публично подтвердить устные гарантии, данные им ВАООНВС, о чем Генеральный секретарь говорит в своем письме от 21 января 1997 года (S/1997/62), и вновь подтвердить свои обязательства, о которых говорится в пунктах 28 и 29 доклада Генерального секретаря. Он также призывает правительство Хорватии применять свой закон об амнистии справедливо и последовательно в отношении всех лиц, находящихся под его юрисдикцией. Совет подчеркивает, что успех мирной реинтеграции в долгосрочной перспективе будет в значительной мере определяться приверженностью правительства Хорватии делу примирения и обеспечения того, чтобы те сербы, которые в настоящее время являются жителями района, на равной основе пользовались своими правами в качестве хорватских граждан.

Совет Безопасности разделяет серьезную обеспокоенность, о которой говорится в докладе Генерального секретаря, по поводу отсутствия прогресса в том, что касается будущего перемещенных лиц в районе и обеспечения равного обращения в плане предоставления жилья, доступа к субсидиям и займам на цели восстановления и получения компенсации за нанесенный собственности ущерб, в соответствии с Основным соглашением о районе Восточной Славонии, Бараньи и Западного Срема (S/1995/951) и законами Хорватии. Совет вновь подтверждает право всех беженцев и перемещенных лиц вернуться в свои родные места на всей территории Хорватии и жить там в условиях безопасности. Он приветствует разработанное ВАООНВС и Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) предложение относительно возвращения перемещенных лиц и настоятельно призывает правительство Хорватии незамедлительно обсудить это предложение, тесно сотрудничать с ВАООНВС и УВКБ в процессе осуществления и выступить с ясным и недвусмысленным публичным заявлением и принять конкретные меры в подтверждение равноправия всех перемещенных лиц, независимо от их этнической принадлежности.

Совет Безопасности приветствует приверженность Союзной Республики Югославии и Республики Хорватии делу достижения прогресса в их двусторонних отношениях, в частности в отношении постоянной демилитаризации пограничного района и отмены визового режима, что явилось бы крупным вкладом в установление доверия на местном уровне и стабилизацию района.

Совет Безопасности ссылается на свою резолюцию 1079 (1996) от 15 ноября 1996 года и заявляет о своем намерении рассмотреть рекомендации, которые будут представлены Генеральным секретарем как можно раньше после успешного проведения выборов и которые касаются дальнейшего присутствия Организации Объединенных Наций, согласующегося с выполнением Основного соглашения.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря регулярно информировать его о развитии событий. Он будет продолжать активно заниматься этим вопросом".
